



جابتن کما جوان إسلام ملیسیا

تیك س خطبة

تاجوق :

"میغکف رهسیا توبه"

تاریخ دباچ :

۱۱ ربیع الآخر ۱۴۴۲ھ/

۲۷ نوڤمبر ۲۰۲۰م

دسڊیاکن اولیه:

جابتن کما جوان إسلام ملیسیا



"مپیگکف رهسیا توبه"

۱۱ ربيع الآخر ۱۴۴۲ھ / ۲۷ نوفمبر ۲۰۲۰م

إِنَّ الْحَمْدَ لِلَّهِ، نَحْمَدُهُ وَنُسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنَتُوبُ إِلَيْهِ، وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا
وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا، مَنْ يَهْدِ اللَّهُ فَهُوَ الْمُهْتَدِ وَمَنْ يُضِلِّ فَلَنْ تَجِدَ لَهُ وَلِيًّا مُرْشِدًا.
أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ، اللَّهُمَّ
صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى نَبِيِّنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ وَمَنْ دَعَا بِدَعْوَتِهِ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ.
أَمَّا بَعْدُ، فَيَا عِبَادَ اللَّهِ، اتَّقُوا اللَّهَ، أَوْصِيكُمْ وَنَفْسِي بِتَقْوَى اللَّهِ وَطَاعَتِهِ لَعَلَّكُمْ
تُفْلِحُونَ. قَالَ تَعَالَى: أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ ﴿ وَمَا كَانَ اللَّهُ لِيُعَذِّبَهُمْ وَأَنْتَ فِيهِمْ
وَمَا كَانَ اللَّهُ مُعَذِّبَهُمْ وَهُمْ يَسْتَغْفِرُونَ ﴾

سیدغ جماعه یغ درحمتی الله،

برتقوبله کفد الله سبحانه وتعالی دغن ملقساناکن سکالا قرینته-ث دان منیغکلکن
سکالا لارغن-ث. خطبة قد هاري این برتاجوق "مپیگکف رهسیا توبه".

سیدغ جماعه یغ درحمتی الله،

کیت برایمان بهاوا الله سبحانه وتعالی جواله یغ میلیقی ککواسان اتس تیاث-تیاث مخلوق-ن. کیت برایمان بهاوا الله سبحانه وتعالی مروفاکن تمثت اونتوق کیت موهون فرتولوغن دان بنتوان. کیت جوک سدر بهاوا کیت همبا یغ ساغت لمه والاوفون الله سبحانه وتعالی منچیشتاکن مأنسی دغن سبایق-باءیق فنجیشتان-ن.

سیدغ جماعه یغ درحمتی الله،

کیت جوک میقینی بهاوا سسواتو یغ برلاکو برداسرکن قضاء دان قدر الله سبحانه وتعالی سباکايمان فرمان-ن:

﴿ مَا أَصَابَ مِنْ مُّصِيبَةٍ فِي الْأَرْضِ وَلَا فِي أَنْفُسِكُمْ إِلَّا فِي كِتَابٍ مِنْ قَبْلِ أَنْ نَبْرَأَهَا ۚ

إِنَّ ذَلِكَ عَلَى اللَّهِ يَسِيرٌ ﴿٢٢﴾

مقصودن: "تیدق اد سسواتو کسوسهن (اتاو بالا بنچان) یغ دتیماکن د بومی، دان تیدق جوک یغ منیمقا دیری کامو، ملائینکن تله سديا اد دالم کتاب (فغتهاوان کامی) سبلوم کامی منجادیکنش. سسوغکوھش مغاداکن یغ دمکین ایت اداله موده باکی الله". (سورة الحديد ايات ۲۲)

بکیتو جوک دغن سیتواسی یغ برلاکو قد هاری این. سباکای اومت یغ برایمان، کیت سهاروش مغهادفی مصیبة یغ برلاکو این دغن صبر دان رضا. دالم قد کیت منوروتی سکالا نصیحت دان فندوان یغ تله دکلوارکن اولیه فیهق برکواس، کیت جوک دتونتوت اونتوق منیغتکن توبه دان مناجات کشد الله سبحانه وتعالی.

﴿وَإِنْ يَمْسَسْكَ اللَّهُ بِضُرٍّ فَلَا كَاشِفَ لَهُ إِلَّا هُوَ وَإِنْ يَمْسَسْكَ بِخَيْرٍ فَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ

قَدِيرٌ ﴿١٧﴾

مقصودش: "دان جك الله منيمثاكن سسواتو كمضرتن كقد مو، مك تيدق اد يغ مغهيلغكنش ملائينكن دي سنديري. دان جك دي منداتغكن بكاينكن كقد مو، مك دي مها كواس اتس تياف-تياف سسواتو". (سورة الأنعام آيات ١٧)

دالم مغهادهي سبارغ بنتوق اوجين، إسلام تله مئگاريسكن بيراف فندوان اونتوق كيت مغهادهي. الله سبحانه وتعالى برفرمان دالم سورة الأنفال آيات ٣٣ يغ دباچكن قد اول خطبة تادي يغ برمقصود:

"دان الله تيدق سكالې-كالي اكن مپيقسا مريك، سداغ اغكاو (واهاي محمد) اد د اتارا مريك؛ دان الله تيدق اكن مپيقسا مريك يغ سداغ مريك براستغفار (ميمنا امقون)".

فهم دري آيات اين بهاوا الله سبحانه وتعالى معاجر كيت اونتوق سنتياس برتوبه دان سنتياس براستغفار. ايغتهل بهوا الله سبحانه وتعالى تيدق اكن مپيقسا همبا-ن يغ سنتياس برتوبه دان براستغفار.

سلاين ايت، دالم سورة هود آيات ٣ الله سبحانه وتعالى برفرمان:

﴿وَأَنِ اسْتَغْفِرُوا رَبَّكُمْ ثُمَّ تُوبُوا إِلَيْهِ يُمْنِعْكُمْ مِّنَّا حَسَنًا إِلَىٰ أَجَلٍ مُّسَمًّى وَيُؤْتِ كُلَّ ذِي فَضْلٍ

فَضْلَهُ، وَإِنْ تَوَلَّوْا فَإِنِّي أَخَافُ عَلَيْكُمْ عَذَابَ يَوْمٍ كَبِيرٍ﴾ (٣)

مقصودش: "دان هندقله کامو مینتا امقون کقد توهن کامو (دري قربواتن شیریک)، کمودین هندقله کامو رجوق کمالی طاعة کقد-ن؛ سوفاي دي ممبري کامو نعمت کسنغن هیدوف یغ بائيق (د دنیا) هیغک ک سواتو ماس یغ ترتنتو، دان (د اخیره قولاً) دي اکن ممبري کقد تیاف-تیاف سآورغ یغ ممقوپایي کلبین (دالم سبارغ عمل یغ صالح) اکن قاهلا کلبینش ایت؛ دان جک کامو برقالیغ (مبلاکعکن تیگ فرکارا ایت)، مک سسوغکوهش اکو بییغ کامو اکن برولیه عذاب هاري قیامة یغ بسر (هورو-هراش)".

سیدغ جماعه یغ درحمتي الله،

کیت سقاتوتش مقواتکن لاکي هوبوغن کیت دغن الله سبحانه وتعالی. کیت مستیله تروس برمناجات کقد الله سبحانه وتعالی دغن برسوغکوه-سوغکوه دان بروسها متهیندرکن ديري دري برتروسن ملاکوکن معصیه. دالم قد ایت جوک، کیت هندقله تروس ملقساناکن امر معروف (مپوروه ملاکوکن کباءیقن) دان نهی منکر (منچکه کوغکرن).

کیت جوک هندقله سنتیاس ممباپقکن بردعا کقد الله سبحانه وتعالی سام اد دالم کأدان سنغ اتاو دالم کسوسهن. رسول الله صلی الله علیه وسلم برسبدا دالم سبواه حدیث:

مَنْ سَرَّهُ أَنْ يَسْتَجِيبَ اللَّهُ لَهُ عِنْدَ الشَّدَائِدِ وَالْكَرْبِ فَلْيُكْثِرِ الدُّعَاءَ فِي الرَّخَاءِ
مفهومش: "سسیافا یغ سوک الله مغبولکن فرموهونن کتیک دالم کسوکرن دان
کفایهن، مک هندقله دی ممباپقکن دعا قد ماس سنغ". (حدیث روایة الترمذی
دان الحاکیم)

کٹاھویله بهاوا برتوبه دری دوسا-دوسا سام اد دوسا بسر اتاو دوسا کچیل
مروفاکن تونتوتن شرع دان تیدق بولیہ دتغکوه. برتوسن اتس دوسا-دوسا کچیل
قولا اکن مغیکوریش دوسا-دوسا بسر. سکراله برتوبه سکیرا کیت بردوسا
والاوقون ملاکوکن دوسا کچیل.

سیدغ جماعه یغ درحمتی الله،

سسوغکوهش، تیدق اد فپاکیت یغ تیاد اوبش ملائینکن توا دان ماتی. الله سبحانه
وتعالی جوک تله منچیتاکن فناور باکی ستیاف فپاکیت. رسول الله صلی الله علیه
وسلم ممرینتهکن کفد کیت اونتوق براختیار منچاری فناورث سباکایمان یغ
دسبوت اولیه رسول الله صلی الله علیه وسلم:

إِنَّ اللَّهَ حَيْثُ خَلَقَ الدَّاءَ، خَلَقَ الدَّوَاءَ، فَتَدَاوَوْا

مفهومش: "سسوغکوهش الله کتیک منچیتاکن فپاکیت، دچیتاکن جوک فناور.
مک بروبتله کامو". (حدیث روایة امام احمد)

کفد قارا فتوکس باریسن هادفن، نثقله تابه، صبر دان إخلاص دالم فرجواغن
این. سموک الله سبحانه وتعالی ممبالس سکالا جاس دان فغوربانن قارا فتوکس
باریسن هادفن دغن سباءیق-باءیق بالسن د دنیا دان اخیره. کیت فرلو سالیغ

بکرجاسام اونتوق منچکه فنولارن جڭکیتن وابق. اتتارا أمراء، علماء، فتوکس
باريسن هادقن، قنيانك، اورغ-اورغ کاي، اکينسي کراجان ماهوڤون سواستا
سهيڤڤڤ کڤد رعيت سلوروڤن، سموان برقرانن دالم اوسها اين.

جوسترو، سکالي لاکي ساي ايڤين مپرو کڤد سمو اومت اسلام اونتوق سام-سام
کيت تروس برمناجات، برتوبه دغن ممقرباپقن استغفار، سنتياس منوروتي
نصيحت دان ارهن دري فيق قمرينته، دان برصبرله دالم مڤهادقي مصيبة.
هيندريله قرسڭکيتان دان قربالهن يڤ سيا-سيا يڤ تيدق منداتڭن اقا ۲ منفعة.
موهونله امقون دان بردعاله کڤد الله سبحانه وتعالی اکر الله مڤهيلڭن سکرا وابق
اين دان دغن ايت کيت دافت ملقساناکن سکالا شعار اسلام دغن سمقورنا.
سبراف بايق دان بسر دوسا کيت سکاليڭون، تروسله برتوبه موهون امقون کڤد
الله سبحانه وتعالی کران دباله توهن يڤ مها قڤمقون دان مها منريما توبه همبا-ن.
موده-مودهن دغن برتوبه، الله سبحانه وتعالی مڤابولکن قمرينتان کيت سمو. ان
شاء-الله.

فرمان الله سبحانه وتعالی:

﴿ فَقُلْتُ اسْتَغْفِرُوا رَبَّكُمْ إِنَّهُ كَانَ غَفَّارًا ۝١٠ يُرْسِلِ السَّمَاءَ عَلَيْكُمْ مِدْرَارًا ۝١١ وَيُمْدِدْكُمْ

بِأَمْوَالٍ وَبَنِينَ وَيَجْعَلْ لَكُمْ جَنَّاتٍ وَيَجْعَلْ لَكُمْ أَنْهَارًا ۝١٢ ﴾

مقصودن: "سهيڤڤ اکو برکات (کڤد مريک): "موهونله امقون کڤد توهن کامو،
سسوڭکوهن اداله دي مها قڤامقون. (سکيران کامو بربوات دمکين)، دي اکن

مٹھانترکن هوجن لت منچوره-چوره، کڈ کامو؛ دان دي اکن ممبري کڈ کامو دغن باپقش هرتا ککايان سرتا اتق-فیتق؛ دان دي اکن مٹاداکن باکي کامو کبون-کبون تانمن، سرتا مٹاداکن باکي کامو سوځاي-سوځاي (يغ مٹالير د دالمث)". (سورة نوح ايات ۱۰-۱۲)

بَارَكَ اللَّهُ لِي وَلَكُمْ بِالْقُرْآنِ الْعَظِيمِ، وَنَفَعَنِي وَإِيَّاكُمْ بِمَا فِيهِ مِنَ الْآيَاتِ وَالذِّكْرِ الْحَكِيمِ، وَتَقَبَّلَ مِنِّي وَمِنْكُمْ تِلَاوَتَهُ إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ. أَقُولُ قَوْلِي هَذَا وَأَسْتَغْفِرُ اللَّهَ الْعَظِيمَ لِي وَلَكُمْ وَلِسَائِرِ الْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ الْأَحْيَاءِ مِنْهُمْ وَالْأَمْوَاتِ، فَاسْتَغْفِرُوهُ إِنَّهُ هُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ.

خطبة کدوا

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ، وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ النَّبِيِّ الْأَمِينِ، وَعَلَى آلِهِ وَأَصْحَابِهِ الطَّاهِرِينَ وَمَنْ تَبِعَهُمْ بِإِحْسَانٍ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ.

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ سَيِّدَنَا مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ.

أَمَّا بَعْدُ، فَيَا عِبَادَ اللَّهِ، اتَّقُوا اللَّهَ حَقَّ تَقَاتِهِ وَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ أَمَرَكُمْ بِأَمْرِ عَظِيمٍ، أَمَرَكُمْ بِالصَّلَاةِ وَالتَّسْلِيمِ عَلَى نَبِيِّهِ الْكَرِيمِ، فَقَالَ اللَّهُ تَعَالَى ﴿إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى النَّبِيِّ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا صَلُّوا عَلَيْهِ وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا﴾ ﴿٥٦﴾

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ وَبَارِكْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ فِي الْعَالَمِينَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مُجِيدٌ.

وَارْضَ اللَّهُمَّ عَنِ الْخُلَفَاءِ الرَّاشِدِينَ وَعَنْ بَقِيَّةِ الصَّحَابَةِ أَجْمَعِينَ، وَعَنْ التَّابِعِينَ وَتَابِعِي التَّابِعِينَ وَمَنْ تَبِعَهُمْ بِإِحْسَانٍ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ وَارْضَ عَنَّا مَعَهُمْ يَا أَكْرَمَ الْأَكْرَمِينَ.

اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِلْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ الْأَحْيَاءِ مِنْهُمْ وَالْأَمْوَاتِ.

اللَّهُمَّ أَيْدٍ بِدَوَامِ التَّوْفِيقِ وَالْهُدَايَةِ وَالصَّحَّةِ وَالسَّلَامَةِ مَلِكْنَا كَبَاوَهُ دُولِي يَغْ مَهَا مُوَلِيَا سِرِي قُدُوكْ بَكِينْدَا يَغْ دَفَرْتَوَانِ اِكُوغْ ، السُّلْطَانِ عَبْدُ اللَّهِ رِعَايَةُ الدِّينِ الْمُصْطَفَى بِاللَّهِ شَاهِ ابْنِ الْمَرْحُومِ سُلْطَانِ حَاجِ أَحْمَدُ شَاهِ الْمُسْتَعِينِ بِاللَّهِ.

وَكَذَلِكَ كَبَاوَهُ دُولِي يَغْ مَهَا مُوَلِيَا سِرِي قُدُوكْ بَكِينْدَا رَاجِ قُرْمَايسُورِي اِكُوغْ، تُونْكُو (Tunku) حَاجَهُ عَزِيزَةُ أَمِينَةُ مَيْمُونَةُ إِسْكَندَرِيَّةُ بِنْتُ الْمَرْحُومِ الْمُتَوَكِّلِ عَلَى اللَّهِ سُلْطَانِ إِسْكَندَرِ الْحَاجِ.

اللَّهُمَّ احْفَظْ عُلَمَاءَهُ وَوُزَرَائِهِ وَقُضَاتَهُ وَعُمَّالَهُ وَرِعَايَاهُ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ وَ الْمُؤْمِنَاتِ بِرَحْمَتِكَ يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ .

اللَّهُمَّ اجْعَلْ بَلَدَنَا مَالِيزِيَا أَمِنًا مُطْمَئِنًّا، سَخَاءً رَخَاءً، دَارَ عَدْلٍ وَإِيمَانٍ، وَأَمْنٍ وَأَمَانٍ، وَسَائِرِ بِلَادِ الْمُسْلِمِينَ.

اللَّهُمَّ أَعِزِّ الْإِسْلَامَ وَالْمُسْلِمِينَ ، وَدَمِّرْ أَعْدَاءَكَ أَعْدَاءَ الدِّينِ وَانصُرْ مَنْ نَصَرَ الدِّينَ، وَاخْذُلْ مَنْ خَذَلَ الْمُسْلِمِينَ، وَأَعْلِ كَلِمَتَكَ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ.

اللَّهُمَّ ادْفَعْ عَنَّا الْبَلَاءَ وَالْغَلَاءَ وَالْوَبَاءَ وَالْفَحْشَاءَ وَالْمُنْكَرَ وَالْمُنَّ وَالْفِتَنَ، مَا ظَهَرَ مِنْهَا وَمَا بَطَنَ، مِنْ بَلَدِنَا هَذَا خَاصَّةً، وَمِنْ بُلْدَانِ الْمُسْلِمِينَ عَامَّةً، إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ

قَدِيرُ. اللَّهُمَّ إِنَّا نَعُوذُ بِكَ مِنَ الْبَرَصِ، وَالْجُنُونِ، وَالْجَذَامِ، وَمِنْ سَيِّئِ الْأَسْقَامِ، يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ.

يا الله! دغن صفة-مو یغ ما قوره لاکي ما مندغر! اُغکاوله یغ ما برکواس اُتس تیاف-تیاف مخلوق-مو. جوسترو، کامي همبا-مو یغ له مرايو کفد-مو اُکر اُغکاو اُغت دان هیلغن سکر وابق فپاکیت کوفید-19 یغ سدغ ملندا کامي اُکر دافت کامي ملقسناکن سکالا شعار-مو دغن سمفورنا. هان کفد اُغکاو يا الله! تمثت کامي مرینتیه دان برمناجت.

يا الله! جادیکله کامي دان کتورون کامي اورغ-اورغ یغ إستقامه مندیریکن صلاة سچارا برجماعه. سسوغکوھش هان کفد-مو جوا يا الله، تمثت کامي مغانو دان موهون قرتولوغن.

رَبَّنَا آتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ.

عِبَادَ اللَّهِ ﷻ ﴿٩٠﴾ إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَايَ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ

الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ ﴿٩١﴾ فَادْكُرُوا اللَّهَ الْعَظِيمَ يَذْكُرْكُمْ، وَاشْكُرُوا لَهُ عَلَى نِعَمِهِ يَزِدْكُمْ، وَاسْأَلُوهُ مِنْ فَضْلِهِ يُعْطِكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ، وَاللَّهُ يَعْلَمُ مَا تَصْنَعُونَ.